

1. Give the definition of the term “Balanced translation”.
2. As for the concept of requisites for professional translators define the first requisite for the working translator.
3. Give six preliminary questions a translator asks himself before committing to doing translation.
4. Explain the meaning of the point “Omissions” from the checklist used while going over a translation before submitting it.
5. Give the definition of the term “Conference interpretation”.
6. As for the concept of the requisites for professional translators define the second requisite for the working translator.
7. Give five assessment points a translator uses after committing to doing translation.
8. Explain the meaning of the point “Format” from the checklist used while going over a translation before submitting it.
9. Give the definition of the term “Consecutive interpretation”.
10. As for the concept of the requisites for professional translators define the third requisite for the working translator.
11. Explain the meaning of the point “Mistranslations” from the checklist used while going over a translation before submitting it.
12. Give the definition of the term “Court/Legal interpretation”.
13. As for the concept of the requisites for professional translators define the fourth requisite for the working translator.
14. Explain the meaning of the point “Unknown words” from the checklist used while going over a translation before submitting it.
15. Give the definition of the term “Cultural adaption”.
16. As for the concept of the requisites for professional translators define the fifth requisite for the working translator.
17. Give six preliminary questions a translator asks himself before committing to doing translation.
18. Explain the meaning of the point “Meaning” from the checklist used while going over a translation before submitting it.
19. Give the definition of the term “Freelancer”.
20. As for the concept of the requisites for professional translators define the sixth requisite for the working translator.
21. Explain the meaning of the point “Spelling” from the checklist used while going over a translation before submitting it.
22. Give the definition of the term “Guide or escort interpreter”.
23. As for the concept of the requisites for professional translators define the seventh requisite for the working translator.
24. Explain the meaning of the point “Grammar” from the checklist used while going over a translation before submitting it.

25. Give the definition of the term “Human translation”.
26. As for the concept of the requisites for professional translators define the eighth requisite for the working translator.
27. Explain the meaning of the point “Punctuation” from the checklist used while going over a translation before submitting it.
28. Give the definition of the term “Interpretation, interpreting”.
29. As for the concept of the requisites for professional translators define the ninth requisite for the working translator.
30. Explain the meaning of the point “Clarity” from the checklist used while going over a translation before submitting it.
31. Give the definition of the term “Interpreter”.
32. As for the concept of the requisites for professional translators define the tenth requisite for the working translator.
33. Give the definition of the term “Literal translation”.
34. Give the definition of the term “Literary translation”.
35. Explain the meaning of the point “Style” from the checklist used while going over a translation before submitting it.
36. Give the definition of the term “Medical interpretation”.
37. Give the definition of the term “Machine translation”.
38. Give the definition of the term “Native language”.
39. Give the definition of the term “Sight interpretation”.
40. Give the definition of the term “Sign language interpreter”.
41. Give the definition of the term “Simultaneous interpretation”.
42. Give the definition of the term “Source language”.
43. Give the definition of the term “Target language”.
44. Give the definition of the term “A-language”.
45. Give the definition of the term “B-language”.
46. Give the definition of the term “C-language”.
47. Give the definition of the term “Staff translator”.
48. Give the definition of the term “Telephone interpretation”.
49. Give the definition of the term “Translation, translating”.
50. Give the definition of the term “Translator”.